

EL IRIS

Núm. 4.065. *El Iris* DIARIO CATÓLICO Año XIV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

4, José M. Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) martes 19 de Octubre de 1926

Dirección telegráfica: IRIS
CIUDADELA

Toledo apresta sus galas

Ante las fiestas centenarias y el magno Congreso Eucarístico Nacional.

Toledo se viste de gala. Ante la proximidad de las fiestas centenarias de su Catedral Primada y la celebración del Congreso Eucarístico Nacional redobla su actividad encendida en ferviente entusiasmo, para ser digno marco a tan soberbio cuadro.

A la entrada del Zocodover tradicional donde aun parece que alienta el espíritu gigante, forjador de epopeyas, de aquella España heroica, cuyas gestas de gloria glósó el «Cancionero», y aletea sutil el ingenio florido del siglo de oro, se están levantando los estribos para un magnífico arco triunfal.

Por todas partes nótase preparativos de ornamentación; quiere Toledo adornarse con arcos de triunfo, como si prendiera ricas preseas en su viejo manto imperial.

Bien sabe Toledo cuanto deben su fama y su gloria al templo portentoso, cuyo séptimo centenario celebramos; monumento incomparable que la fé y el ingenio levantaron, depositando en él, como una exquisita ofrenda espiritual, cada generación, la muestra más valiosa de sus artes, la joya más preciada de su tesoro y el gesto más bizarro de su historia.

¡Oh!, si la Catedral es admiración de sus visitantes cada día aun lo será más en estos jubilaes suyos. Ella sorprenderá, aun a los más avezados en objetos de arte y de historia, con tesoros hasta hoy ocultos, que les causarán sorpresa indoblemente grata. En las fiestas centenarias, el nuevo museo catedralicio será al asombro de curiosos y eruditos.

Pero no estriba en esto solamente, con ser tan grande, toda la magnificencia de estos días, para cuya celebración Toledo apresta sus galas, sino en el Congreso Eu-

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

COMPañIA ANÓNIMA DE SEGUROS
FUNDADA EN 1880

SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS
EN TODAS SUS COMBINACIONES

SEGUROS DE TRANSPORTES, MARÍTIMOS,
TERRESTRES Y DE VALORES

FONDOS DE GARANTÍA EN 31 DE DICIEMBRE DE 1925
PESETAS 91.339.884'88

PAGADO A LOS ASEGURADOS EN AL AÑO 1925
PESETAS 8.739.657'31

TOTAL PAGADO POR LA COMPañIA DESDE SU FUNDACIÓN A LOS ASEGURADOS
PESETAS 133.143.051'71

DOMICILIO SOCIAL: RAMBLA DE CATALUÑA, 18.—BARCELONA
SUCURSAL EN MADRID: CALLE DE ALCALÁ, 25
EDIFICIOS PROPIEDAD DE LA COMPañIA

DELEGACIONES EN TODAS LAS CAPITALES DE ESPAÑA
AGENCIAS EN TODAS LAS POBLACIONES DE IMPORTANCIA
AUTORIZADO POR LA COMISARIA GENERAL DE SEGUROS.

carístico Nacional, acontecimiento religioso, el más grande y magnífico, que ha presenciado la España católica desde los tiempos más gloriosos de la Iglesia.

Millares y millares de fieles de todas las regiones; cofradías hermandades y entidades de fundamento religioso, en número considerable, vendrán a tomar parte en esta magna exteriorización de fé eucarística. Cuarenta y dos preladados, sin contar a los Vicarios apostólicos de Tokio (China) y Guajira (Colombia) ambos españoles, tienen ya preparado alojamiento. Corporaciones oficiales, entre ellas, muchos Ayuntamientos de la diócesis han anunciado su visita para la procesión; brillante apoteosis triunfal del Rey de Reyes, que, asentado en su trono, la maravillosa Custodia de Arte, filigrana de encaje hecha de oro y plata y piedras preciosas y rayos de luz, recorrerá las callejas intrincadas de Toledo, hasta la amplia y fértil Vega, bajo el cielo azul de Castilla y envuelta en el oro viejo del sol otoñal; se espera la augusta presencia de personas reales y la del Gobierno, que con los Cardenales, Obispos, Ordenes Militares, comisiones oficiales, nota bizarra de color, salpicada con fulgores de encomiendas y

preseas, compendrán el cuadro más brillante, representativo de la fé católica que ha estremecido de emoción a España.

Acontecimiento tan grandioso no podía tener lugar sino en Toledo, por ser la Sede Primada, cuya primacía se manifestará ahora de derecho y de hecho, ya que en ella se congregarán todas las diócesis, representadas por sus Prelados, para rendir homenaje de adoración a Cristo Rey.

Por esto Toledo se prepara. Millares de fieles vendrán; pero aun que se duplicara el número para todos habrá alojamiento.

Y por esto Toledo trabaja febrilmente, encendido en fervoroso entusiasmo, aprestando sus galas, procurando adornar sus típicas callejas y sus viejas plazas, sahudas de amables tradiciones, con soberbios arcos triunfales, que serán como ricas preseas en su aureo manto imperial.

TOMÁS RODRIGUEZ.

Se vende un bonito cochecito para niño.
Para detalles en esta imprenta.

La Gesta de San Francisco

La caridad, el amor y la pobreza

Hablemos del «Pobrecillo» de Asís.

Acaso no se haya hecho memoración más atinada del santo, si se exceptúan sus fiestas litúrgicas, que la ordenada por la Federación de sociedades protectoras de animales y plantas.

San Francisco fué un gran enamorado de la naturaleza. Pero no al estilo panteista, con que suelen traducir ese amor esos teosofistas de menor cuantía que todos conocemos, sino al modo de aquel derretimiento de las propias entrañas por la gloria de Dios, que le hacia reconocerlo y adorarlo en toda la ordenación de sus cosas, en toda la gradación de sus maravillas.

En esta nuestra tierra, en donde si es propicia la masa al moldeamiento educativo, hay mucho que moldear, mucho que enseñar y mucho que hacer aprender, son necesarias esas lecciones del amor y la caridad franciscana, amor y caridad que suavicen el instinto y refrenen nuestros hábitos crueles.

Por eso juzgamos muy oportuno que se haya hablado en esta Semana de la Bondad a los niños, «del amor que debemos a todos los seres, a los que los niños deben proteger, en imitación de lo que hacia el santo de Asís, mostrándose contrario a todos los sacrificios de animales y a sus dolores».

Precisamente, la inspiración de la Tercera Orden franciscana surgió entre esos amores de San Francisco a las aves de Dios, a las hermanas aves, mandando, primeramente, enmudecer a las golondrinas que alborozadas le saludaban en el camino de Carmano, y predicando, después, a las avecillas, entre Carmano y Bevagua, hablándolas de los dones de Dios y la gratitud que le es debida por la percepción de esos dones. Fué

aquel un himno ardentísimo que loaba la munificencia divina, la liberalidad y ordenación con que provee Dios al remedio de todas las cosas.

Y los pajarillos, a los que se hablaba del plumaje con que se vistían, de los ríos y fuentes en donde beben, de los árboles en donde anidan, de los montes donde buscan refugio... piaban y aleteaban contentísimos.

Hizo San Francisco la señal de la cruz y se dividieron las ave-cillas, tomando la dirección de los cuatro puntos cardinales: emblema de la propagación de la Cruz por el mundo, por la predicación y el ejemplo de la caridad el amor y la pobreza.

Suavizó San Francisco los instintos del hermano lobo, hostigado por el hombre, hasta el punto de reconciliarle con los habitantes de Eugubio, en donde aquel murió de viejo. Y amó a las tórtolas, a las que dejó anidar en el convento y convivir, en gran familiaridad, con sus frailes, hasta que esos mansos animalitos tuvieron hijos y les dió San Francisco licencia para repartirse por el mundo.

Son un himno continuado las maravillas que obró la naturaleza en el monte Albornia, en donde hacían las aves frecuente compañía al santo de Asís en aquel monte Alborniz, Tabor, incendio del amor a Dios, de San Francisco, en donde sufrió las más horribles tentaciones; en donde se le manifestó toda la grandeza y plenitud de la gloria que le aguardaba en el Cielo.

Y no solo amó a Dios San Francisco en sus cosas animadas: amó también en las inanimadas, en la fresca y transparencia de la hermana agua, en la cegadora luz y en el calor confortante del hermano sol.

Fué un altísimo poeta el santo de Asís. Compuso un canto al sol, de una grandeza, una espontaneidad y un lirismo que no han podido ser igualados por ningún otro poeta. Y tenía que ser ello así, porque la fuente inspiradora de la poesía franciscana es la esencia divina recibida con la humildad y el renunciamiento de un corazón errante, prisionero en este mundo; de un bardo que ve abrísele de par en par, cuando canta las puertas del Cielo.

Hay que llevar estas nociones a los niños, si queremos que sean buenos. Hay que grabarles en lo más hondo del corazón estas grandezas franciscanas si queremos

que fructifique en sus almas la semilla del bien.

Y hay que combatir la crueldad, persiguiéndola hasta sus últimas trincheras: la crueldad que hace al niño maltratar a los animales, que hace a los niños maltratarse entre sí, que les hace odiarse, que les hace dirigirse insultos bochornosos y crueles.

Por esta pedagogía manjoniana podremos llegar a reconstituir una

España de hombres buenos y cultos que hagan omisión de la crueldad en sus cosas, y tengan siempre en la memoria el ejemplo del santo de Asís, enviado por Dios para civilizar a una humanidad que languidecía en la concupiscencia y en los deleites de las pasiones, por el ejemplo de la mortificación, la caridad y la pobreza...

MARIANO S. DE ENCISO.

Carlos Herrera

Ingeniero

Representante exclusivo para Menorca de los motores ingleses

- CAMPBELL -

Motores para industrias y riegos LYON FRERES y los marinos LL.

Todos los motores son plenamente garantizados en los contratos de venta.

Hasta 24 meses de plazo para el pago *sin aumento alguno*.

Referencias en ésta: **D. Miguel Anglada.**
Taller mecánico.



Locales

Distribución de premios en el Coegio Salesiano.

De vez en vez tenemos el gusto de asistir a las fiestas que periódicamente celebran los Salesianos, en honor de sus cooperadores y antiguos alumnos, unas veces; para el público en general, las más.

El pasado domingo, día 17, invitados por el digno Director de este Colegio, tuvimos la satisfacción de asistir nuevamente a una de estas fiestas, con motivo de la distribución de premios a los alumnos que, en el finido curso escolar 1925-26, se hicieron acreedores a ello por su buena conducta y aplicación ejemplar.

El acto tuvo lugar a las 5 y media de la tarde en el Salón de Actos del citado Colegio y ante nutridísima concurrencia que llenaba por completo el amplio local. Ocuparon la presidencia nuestro Excmo. señor Alcalde, D. José Moll; Director del Colegio, Rdo. D. Gustavo M.ª Más; Económico de San Francisco, Rdo. D. Miguel Gomila; Teniente de Alcalde, D. Juan Sintes Sagreras; Presidente de la «Unión de Antiguos Alumnos», D. Miguel Mercadal, y Consejero Escolástico, Reverendo, Rdo. D. Juan González.

Iniciado el acto por la Banda, cantóse luego un precioso himno del P. Alcantará S. S. por todos los

alumnos y acompañado de dicha banda.

A continuación el P. González ocupó la tribuna, dirigiendo al público un bellissimo discurso, en el que, a la profundidad de sus singularísimos conceptos, uníase la galanura y reciedumbre de estilista que el Padre sabe imprimir en sus oraciones siempre brillantes. Después de saludar atentamente a las autoridades y selecto público allí presente, disertó sobre lo que es la Escuela, aduciendo para ello unos fragmentos de «La Alegría de la Escuela» la obra cumbre de nuestro compatriota el glorioso maestro Don Juan Benejam; sobre el valor y representación de los premios que allí se concedían, que no eran estos para premiar únicamente a los alumnos, sino que debían ser estímulo para todos: para los ya premiados por conservarlo, para los no premiados por ver de obtenerlos con más eficaz estudio; y sobre la colaboración de los padres con el maestro, ya que de no trabajar los primeros en este sentido, difícilmente los segundos han de obtenerles la buena y sólida educación que los niños requieren. Terminó dando las más efusivas gracias a las autoridades locales que se dignaron asistir al acto y cuya labor en pro de la enseñanza es de todos conocido.

Una calurosa ovación premió la labor del cultísimo orador que fué muy felicitado por su interesante trabajo.

El escolar Antonio Cavaller recitó un bonito monólogo titulado «¿Verdad que sí?» que fué muy aplaudido.

La Banda de la Unión, bajo la dirección del ilustrado maestro don Francisco Pujolar, salesiano, interpretó una selección de la Ópera «Los Quakers» que por lo acertada fué merecedora de calurosos plácemes por parte del público; lo propio que la «Schola Cantorum» del Colegio al cantar «El saltiró de la cardina», la sentimental sardana de José Francés.

Finalizó el acto con unas palabras de agradecimiento de los alumnos a sus superiores, que leyó el alumno de la Quinta Elemental José Triay.

A los acordes de la Banda la distinguida presidencia salió del local, dándose por terminado el acto.

Los alumnos premiados, cuya proclamación y entrega de los respectivos premios obtenidos tuvo lugar en los entreactos de esta Velada, son los que se siguen:

Preparatoria

Primeros Premios

Juan Fedelich Casasnovas.
Ernesto Coll Pons.

Segundos Premios

Onofre Sureda Fernandez.
Antonio Pons Coll.
Antonio Gomila Beltrán.

Terceros Premios

Damián Coll Monjo.
Miguel Coll Monjo.
Gabriel Marqués Gornés.
Antonio Moll Febrer.
Antonio Picó Torres.
Domingo Seguí Marqués.
Lorenzo Sintes Ferrer.
Lorenzo Moll Capó.

Primera Elemental

Primer Premio

José Liz Rotger.

Segundos Premios

Miguel Aguiló Monjo.
Javier Vinet Pons.
Miguel Taltavull Monjo.
Marcos Mascaró Montero.
Terceros Premios
Jaime Anglada Mesquida.
Alfonso Medina Cardona.
Francisco Mascaró Florit.

Segunda Elemental

Primer Premio

Marcelo López Marqués.

Segundos Premios

Antonio Bosch Bagur.
José Conesa Lopez.

Terceros Premios

Pablo Capó Bosch.
Miguel Anglada Caymaris.

Tercera Elemental

Primer Premio

Bartolomé Carles Llorens.
Segundos Premios
Lorenzo Arguimbau Oliver.
José Florit Arguimbau.
Cristóbal Pons Truyol.

Terceros Premios

Juan Moll Gelabert.
José M.ª Goñalons Torrent.
José Piris Torrent.

Cuarta Elemental

Primer Premio

José M.ª Seguí Jover.

Segundo Premio

Pedro Salord Florit.

Terceros Premios

José Capó Calafell.

Miguel Franco Catalá.

Quinta Elemental

Primer Premio

José Triay Serra.

AUTOMÓVILES BUICK

NUEVA BAJA DE PRECIOS

-- MODELO 1927 --

Torpedo 4 asientos 13.200.

Torpedo 5 asientos 13.500.

Sedan 2 puertas 5 asientos 14.500.

Sedan 4 puertas 5 asientos 15.000.

Sedan 4 puertas 7 asientos 21.000.

AGENTE EN MENORCA:

RAFAEL ROSELLÓ. - Plaza Constitución, 9. - MAHÓN

Segundos Premios

Miguel Bonet Luque.

José Quintana Catalá.

Terceros Premios

Lorenzo Bagur Barranco.

Jaime Fàner Juaneda.

Lorenzo Pallicer Femenias.

Todos los premios concedidos consistentes en bellísimos obsequios fueron regalo del Ilmo. señor Obispo, Excmo. Sr. Alcalde, Muy Iltes. Cañónigos y distinguidas personas de la localidad.

Con esta fiesta ha quedado una vez más patentizada la labor admirable que en nuestra Ciudad están realizando los Padres Salesianos. La educación que vienen dando a los hijos de este pueblo merece nuestro más caluroso aplauso. Hagamos votos para que la semilla echada sea fuente de nuevos frutos y procuremos con todas nuestras fuerzas ayudar a esta labor cultural y educativa que ha de ser nuestro porvenir para nosotros, y para ellos, el más alto y honroso timbre de gloria.

ARLEQUÍN.

Aviso a los cargadores.

Se notifica que en lo sucesivo el pailebot a motor

PRESIDENCIA

saldrá directo de Barcelona para esta todos los sábados.

Los que deseen embarcar sus géneros pueden dirigir sus notas en Barcelona a los Sres. Trullols y Oliver Cristina 2 y en ésta a los señores P. Ignacio Bosch y C. S. C. --Harinera.

De Interés.

Preciosa novela titulada **TODA HERMOSA.**

Del eximio literato y académico don Adolfo de Sandoval, deudo político además de nuestro gran Quadrado.

Un tomo de tamaño en 8 y de 534 páginas.

Precio: 5'00 pesetas.

En esta imprenta se recibirán encargos.

SANTORAL

Miércoles, 20. — San Juan Cancio y santa Irene virgen y mr.

Día 20. — Sol sale a las 6'3 pónese a las 5'5. — Luna sale a las 5'3 pónese a las 3'58.

Menorca

FERRERIAS.

Continuando con gran éxito el ciclo de conferencias que viene dándose en esta villa, la duodécima, estuvo dedicada a la Fiesta de la Raza. Hallándose el local social atestado de público y bajo la presidencia de los ilustrados señores Economo, Alcalde, Juez, Maestro Nacional y Junta Local de Primera Enseñanza, se dió principio a tan simpática fiesta, a la que asistieron los niños y niñas de las Escuelas Nacionales, con sus respectivos profesores, quienes amenizaron el acto con el canto de apropiados himnos.

Recitaron hermosas poesías los señores Salvá, Allés, Pons y Serra, quien cantó además estrofas alusivas a la fiesta, acompañándole con la guitarra el señor Vidal.

Hicieron uso de la palabra el Rdo. D. Juan Benjam, Economo que entonó un himno a las grandezas de la Raza, a la que unida con la Religión y la Patria, le espera un porvenir venturoso y feliz; el señor Castillo, Maestro Nacional, con palabra cálida y acopio de ideas, manifestó la significación de la fiesta y al recordar algunos datos históricos referentes al descubrimiento del Nuevo Mundo hizo incapié en la conveniencia de la aproximación Hispano-Americana por medio del intercambio escolar, preparando así la unión fraternal de los hombres de mañana; y por último el Sr. Alcalde saludó a todos los concurrentes y en particular a los que habían tomado parte en la fiesta, manifestando su adhesión y cooperación a la serie de conferencias culturales y educativas. Terminó tan solemne velada con el canto del «Himno a Ferrerías».

El día 24 del corriente se dará principio a la Santa Misión bajo la dirección de los P.P. Cortés y Venrell, no dudando que los feligreses de esta parroquia sabrán corresponder a la gracia tan singular con que Dios quiere bendecir a estos vecinos.

C.

Estación Meteorológica de Bajok

Día 19. — A las ocho

Barómetro	766.2
Termómetro a la sombra	21.7
Viento	Sudoeste
Velocidad del mismo	Flojo
Estado del cielo	Celajes
Estado del mar	Llana
Lluvia en 24 horas	0 mm.

NAVIERA MALLORQUINA

Línea directa Barcelona, Ciudadela, Mahón y vice-versa:

Salidas de Barcelona los martes a las 5 tarde.

Salidas de Ciudadela los viernes a las 4 tarde.

Consignatarios:

En Barcelona: Bartolomé Oliver, Cristina 5.

En Ciudadela: Miguel Bonet, Consignatario.

En Mahón: Pedro Manent, Cos Gracia 28.

NUESTRO SERVICIO ESPECIAL

TELEGRÁFICO

Varias

Asamblea.

Madrid, 19.—4'00

Ayer tarde bajo la presidencia del señor Martínez Anido inauguró en esta Corte la quinta Asamblea del Gremio de carnes.

Acto seguido se abrió la primera sesión.

De aviación.

Ha llegado a Alicante el hidroavión brasileño «K. A. H. V.» que va pilotado por el capitán-aviador Dos Barros. Salió de Génova dirigiéndose a su patria el Brasil.

El Ministro de Marina.

El Ministro de Marina, Sr. Cornejo ha visitado hoy los cuarteles de la escuela náutica, los astilleros Echevarrieta y la constructora naval de Cádiz.

Marchó a Madrid en el expreso de la noche.

En el mismo tren va el Sr. Eijo, Obispo de Madrid quien se dirige a Toledo.

No habrá excursión regla a Mallorca.

Parece ser que ha quedado descartada la proyectada excursión a Mallorca, de que se había hablado que quería hacer el Rey Don Alfonso.

Las Cámaras de Comercio.

El Consejo Superior de Cámaras de Industria y Comercio ha dirigido un escrito al ministro de Hacienda señalando la satisfacción con que ha visto la reforma de la inspección de contribuciones que priva a los funcionarios de la participación en las multas.

Abd el Krim ha llegado a la Isla de la Reunión.

Abd el Krim llegó a la isla de

la Reunión (Africa oriental) donde está desterrado.

El Congreso de Toledo

Circular.

Madrid, 19.—5'30

Su Eminencia el Cardenal Primado de Toledo publica una Circular facultando a los sacerdotes congresistas para poder celebrar la santa Misa a las tres de la madrugada; dirígese también a todos los señores Obispos y Prelados exponiéndoles la conveniencia de que se celebren cultos eucarísticos durante los días del Congreso.

Han llegado ya el Sr. Arzobispo de Granada, y los Sres. Obispo de Soria y Málaga.

Se trabaja febrilmente para decorar las calles y adornar la ciudad. Han comenzado los trabajos para instalar un hilo directo con Madrid para radiar a toda España las sesiones del Congreso que se celebren en la Catedral toledana.

PRENSA ASOCIADA.

COTIZACIONES

BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 18 de Octubre de 1926

Franco	19.20
Libras	32.00
Dollars	6.59
Liras	27.45
Marcos	0.00
Coronas austriacas	0.00
Interior serie A	67.09
Exterior serie A	81.85
Amortizable 5 p. A. 1920	92.00
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p.	71.15
Id. Cáceres variable	00.00

IMP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS. CIUDADELA

TARIFA DE ANUNCIOS

EL IRIS

ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones.	2'50 "		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción.	0'35 "	Los precios señalados para los de dos, con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	2'50 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones.	4'00 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción.	0'60 "		
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.			
ENTREFILETES			
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.			
ANCHO DE DOS COLUMNAS			
Hasta seis centímetros:			
De 1 a 3 inserciones.	3'75 "		
De 4 a 6 inserciones.	6'00 "		
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.			
Hasta doce centímetros:			
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.			
Hasta veinte centímetros:			
Doble precio que para los de seis.			
Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos periodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.			

SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE SEPTIEMBRE
SINVO CONTINGENCIAS

Línea a Cuba-Méjico

Días 21 de Santander y 23 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».
Días 30 de Santander y 1 Septiembre de Coruña el vapor «Alfonso XIII».

Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 14 de Barcelona y 19 de Cadiz, el vapor «P. de Sarrástegui».

Línea de Venezuela-Colombia

Días 15 de Barcelona y 20 de Cadiz el vapor «Legazpi».

Línea de Buenos Aires

Días 20 de Barcelona y el 23 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

Línea a Fernando Poo.

Días 16 de Barcelona y el 21 de Cadiz, el vapor «Alicante».

Línea España a New York

Días 15 de Bilbao, 17 con destino a New York el vapor «Manuel Arnús».

AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta — Precios convencionales por camarotes especiales — Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. — Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación. — La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte. — Zanzibar, Mozambique y Capetown. — Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina. — Australia y Nueva Zelandia. — Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok. — New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. — Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. — Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavuil, Infanta, 22. — MAHON.

IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

Fábrica de Jabones

LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54. — MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que les servirá con la mayor prontitud.

LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de saogre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE** del Dr. ANDREU DE BARCELONA.

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tengan también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir. — *Opúsculos gratis.*

Pidanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores — Cambios de monedas — Operaciones de Banca — Giros sobre el extranjero

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.